



Distr.  
GENERAL

A/50/164  
25 April 1995  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Пятидесятая сессия  
Пункт 114а первоначального перечня\*

ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства  
Югославии при Организации Объединенных Наций от 25 апреля 1995 года  
на имя Генерального секретаря

Обращаюсь к Вам как к депозитарию международных договоров по вопросу о письме Постоянного представителя Хорватии при Организации Объединенных Наций от 18 апреля 1995 года на Ваше имя (A/50/160) и по поручению моего правительства имею честь заявить нижеследующее.

Правительство Союзной Республики Югославии решительно возражает против попыток Хорватии оспаривать статус Югославии как государства - участника Международного пакта о гражданских и политических правах. Просьба Хорватии беспочвенна, поскольку она не основывается на соответствующих нормах международного права. Она может рассматриваться лишь как одна из попыток политизировать работу Организации Объединенных Наций и Комитета по правам человека.

Членство Союзной Республики Югославии в Организации Объединенных Наций и ее статус как одного из государств - участников международных договоров не затрагивались принятием резолюции 777 (1992) Совета Безопасности и резолюции 47/1 Генеральной Ассамблеи. В заключении заместителя Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по правовым вопросам от 30 сентября 1992 года (A/47/485) указывалось, в частности, о том, что резолюция 47/1 "не прекращает и не приостанавливает членство Югославии в Организации". Согласно еще одному заключению Управления по правовым вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций от 16 ноября 1993 года, статус Югославии как одного из участников договоров не затрагивается принятием резолюции 47/1.

\* A/50/50.

В данном случае нельзя ссылаться на заключения Арбитражной комиссии, поскольку Комиссия являлась просто одним из консультативных органов Международной конференции по бывшей Югославии, и ее решения не имели обязательного характера. Кроме того, Комиссия была создана в нарушение норм международного права, касающихся арбитража, и она превысила полномочия, данные ей сторонами в споре, сделав тем самым свои заключения несостоятельными с правовой точки зрения.

Представитель Хорватии утверждает, что Союзная Республика Югославия "должна действовать таким же образом, как и все остальные государства-преемники бывшей Социалистической Федеративной Республики Югославии, т.е. уведомить Генерального секретаря как депозитария международных договоров о своем намерении быть включенными в число участников Международного пакта о гражданских и политических правах на основе преемства бывшей СФРЮ".

Совершенно правильно, чтобы Хорватия как одно из новых государств уведомило Генерального секретаря о своем намерении рассматриваться как государство - участник международных договоров, сданных на хранение Генеральному секретарю. С другой стороны, Союзная Республика Югославия не является новым государством. В заявлении ее Скупщины от 27 апреля 1992 года (S/23877) ясно говорилось о том, что Союзная Республика Югославия будет продолжать государственную, международную, юридическую и политическую правосубъектность бывшей Социалистической Федеративной Республики Югославии и соблюдать все международные обязательства, принятые на себя этим государством, включая обязательства по международным документам по правам человека. Из того, что бывшая Социалистическая Федеративная Республика Югославия стала одним из государств - участников Пакта 2 июня 1971 года, следует, что Союзная Республика Югославия остается государством - участником Пакта. Такая позиция однозначно поддерживается нормами международного обычного права, кодифицированными в Венской конвенции о правопреемстве государств в отношении договоров.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 114а первоначального перечня.

Драгомир ДЖЕКИЧ  
Посол  
Временный Поверенный в делах

-----